

Virtueller Zukunftsblick auf das römische Kastell von Yverdon-les-Bains

Autor(en): **Michel, R.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement = Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire = Geomatica Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio**

Band (Jahr): **112 (2014)**

Heft 11

PDF erstellt am: **17.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-389524>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Virtueller Zukunftsblick auf das römische Kastell von Yverdon-les-Bains

Das römische Kastell von Yverdon-les-Bains im Kanton Waadt ist eine alte Befestigungsanlage und eine im 4. Jahrhundert unserer Zeitrechnung errichtete Marinebasis. Die Anlage ist im schweizerischen Inventar der Kulturgüter verzeichnet. 1978 wurde die Gesellschaft *Castrum romain* gegründet, um dieses Monument zur Geltung zu bringen (<http://castrum-yverdon.ch>). Dank neuer Technologie hat sie beschlossen, ihr Vorhaben umzusetzen und das Projekt der Wiederherstellung des römischen Kastells mittels Augmented Reality in Angriff zu nehmen.

R. Michel

Das römische Kastell von Yverdon-les-Bains

Diese römische Befestigung oder *Castrum* wurde im Jahr 325 auf Befehl des ersten römischen christlichen Herrschers, Constantin des Grossen, an der *Eburodunum* genannten Stelle erbaut, einem helvetisch-römischen Dorf oder Städtchen, das zum grossen Teil zerstört wurde, um dem neuen Militärlager Platz zu machen. Sie befindet sich an der Kreuzung strategischer Strassen und ist zugleich ein Umladeplatz an der Mündung der Thièle im Neuenburgersee zwischen den Flusseinzugsgebieten von Rhein und Rhone. Mit einer Fläche von 22 600 m² ist es das drittgrösste Kastell in der Schweiz. Seine Funktion war die ei-

nes grossen Logistikzentrums für die mit der Verteidigung des Limes beauftragten römischen Legionen an der Reichsgrenze entlang des Rheins. Bis heute sind einige sichtbare Relikte dieser Befestigung übriggeblieben. Obwohl das *Castrum* praktisch vollständig zerstört worden ist und fast nichts mehr übrig blieb an der Oberfläche, ist der Verlauf der Mauern gut bekannt. Tatsächlich ist die Mehrzahl der Fundationen der mächtigen Mauern und ihrer 15 Türme im Boden bis zu einer Höhe von ungefähr einem Meter sehr gut erhalten. Man kann erkennen, dass zwei Tore vorhanden sind. Die eine Öffnung ist in der östlichen Mauer, die andere befindet sich im westlichen Wall. Jedes Tor ist von zwei halbkreisförmigen Türmen umgeben, die auf der Höhe des auf dem Wall errichteten Wehrganges mit einem Korridor miteinander verbunden sind. Dank dieser archäologischen Daten

war es möglich, den genauen Perimeter des Kastells zu bestimmen, der die Form eines leicht unregelmässigen Rhombus mit vier ungleichmässigen Seiten hat, mit runden Türmen in den Ecken und halbkreisförmigen dazwischen. Die südliche Seite ist durch einen sehr offenen Winkel gebrochen.

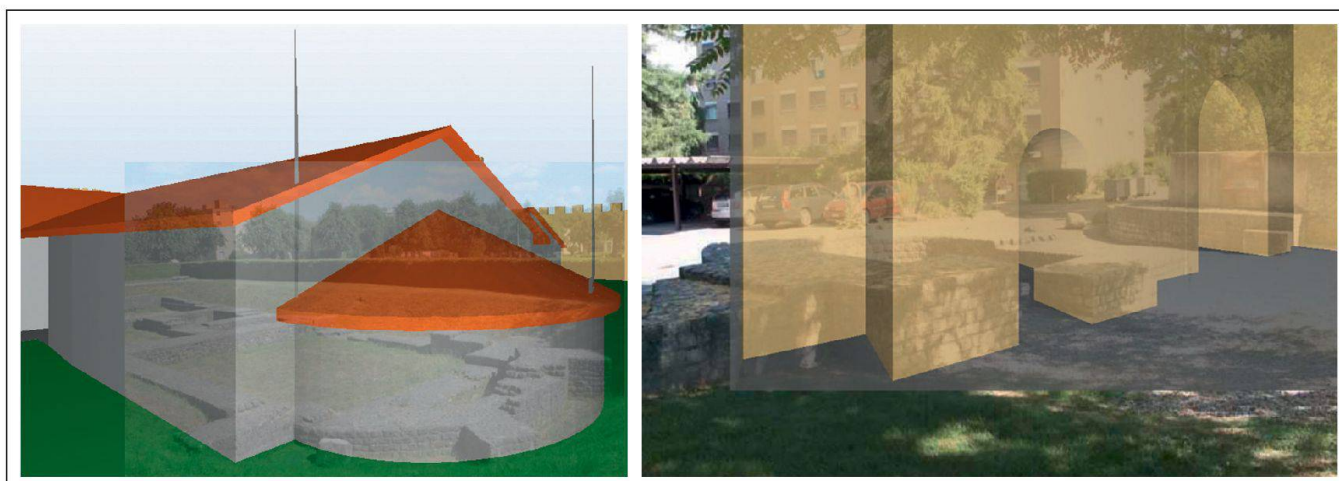
Augmented Reality

Die Parzellen, unter denen sich heute das Kastell befindet, sind zum grossen Teil öffentlich und unbebaut. Obwohl die Fläche frei ist, steht ausser Frage, heute ein markantes Element des Kastells, z.B. einen Turm oder ein Tor, in natürlicher Grösse wieder aufzubauen.

Für die Besucher ist es keine leichte Aufgabe, sich das Kastell aufgrund der Ruinen vorzustellen. Die auf dem Gelände aufgestellten Informationstafeln (von denen einige veraltet sind) sowie die Markierpflasterungen ermöglichen gerade einmal, sich eine vage Vorstellung zu machen.

Die Anwendung, in diesem Fall die Augmented Reality, soll es ermöglichen, die ganze Grösse des Kastells auferstehen zu lassen und die aus den neusten Entdeckungen hervorgegangenen Daten aufzufrischen, ohne unbedingt die Informationsträger erneuern zu müssen.

Die Augmented Reality kann man als Schnittstelle zwischen «virtuellen» Daten und der wirklichen Welt auffassen. Sie kombiniert Elemente der wirklichen



Welt mit erarbeiteten Daten. Sie ist auch in Echtzeit interaktiv: Ein Wechsel des Betrachtungswinkels in der wirklichen Welt, z.B. eine Änderung der Position des Betrachters, bewirkt eine Anpassung des virtuellen Bildes. Zudem gibt es einen nicht unerheblichen Vorteil, indem die 3D-Umgebung für den Nutzer unmittelbar ersichtlich ist. Im Falle des Kastells kann die Einbettung des 3D-Modells in den wirklichen Rahmen auf einige vorhandene Elemente zählen, wie die Mauern des Friedhofs, der sich an die Fundamente der südlichen Umfassungsmauer lehnt oder die Ruinen des östlichen Tors des Getreidespeichers sowie die Markierungen am Boden der Mauern.

Entwicklung der Applikationen

Die Applikation, welche die Augmented Reality verwendet, ermöglicht den Besuchern, das römische Kastell von *Eburodunum*, wie es im 4. Jahrhundert unserer Zeitzählung war, zu entdecken. Je nach Wunsch des Nutzers können Audiokommentare in drei Sprachen (Französisch, Deutsch und Englisch) sowie Ausgrabungsdokumente, Fotografien, Zeichnungen der Objekte aktiviert werden. Die Konzeption der Applikation «Kastell von Yverdon» wird von der Verwaltungsfachhochschule Neuenburg ARC betreut. Unter der Leitung von Professor Francesco Termine hat diese Schule eine mobile Applikation entwickelt, genannt *Mobile Tourism Information System* (MTIS), die es ermöglicht, diverse Elemente des städtischen, architektonischen und kulturellen Gutes in der Region des Schweizer Juras unter Anwendung der Techniken der Augmented Reality (www.mtis.ch/) zu entdecken. Dank eines im Tablett-PC oder im Smartphone integrierten GPS, Kompass und Beschleunigungsmessers wird durch die Applikation der genaue Standort des Nutzers auf dem Gelände ermittelt. Der Besucher muss nur das Visier der Kamera verschieben, nach rechts oder links, nach oben oder unten, um mit Hilfe des Displays des Gerätes die wiederhergestellten virtuellen Monumente

und Gebäude in 3D zu betrachten. Zudem kann man dank eines integrierten Audio-Führers durch einfaches Berühren einer taktilen Taste eine Beschreibung des beobachteten Objektes abhören. Der Audio-Führer könnte, wie das Konzept anderer für die Plattform MTIS entwickelter Applikationen, das Szenario nach dem Prinzip «*storytelling*» erzählen. Zu diesem Zweck wird man eine Auswahl von ungefähr zehn interessanten Punkten über das Kastell aufnehmen. Die durch den Entwickler in den Audio-Führer der Applikation integrierten Informationen und das Szenario des Besuchs werden durch einen Projektchef gesammelt, kontrolliert und aufbereitet.

3D-Modell

Um das Kastell, wie es im 4. Jahrhundert war, darzustellen, braucht es zuerst ein Modell. Diese Arbeit war in Form eines im Musée d'Yverdon und Region ausgestellten Holzmodells oder in Form einer virtuellen vom Architekturbüro Dolci in Zusammenarbeit mit dem Geometerbüro Jacquier et Pointet von Yverdon-les-Bains präparierten Rekonstruktion bereits erledigt worden. Die Herstellung eines in Augmented Reality wiederverwendbaren 3D-Modells bedingt den Zugriff auf genaue materielle und metrische Daten. Dazu werden Nachforschungen in den Ausgrabungsdaten nötig sein. Obwohl der Verlauf der Grenze eindeutig bekannt ist, hat bis jetzt eine komplette Untersuchung der Überreste im Innern des Kastells, insbesondere jene der römischen Thermen, noch nicht stattgefunden. Um die Qualität der Rekonstruktion zu gewährleisten, müssen wir auch, von den ersten zwischen 1903 und 1906 unter dem Kantonsarchäologen Albert Naef am Kastell getätigten Untersuchungen ausgehend, die gesamte archäologische Dokumentation zusammentragen und analysieren. Die kantonale Archäologie-sektion, die der Denkmalabteilung des Amtes für Gebäude, Denkmäler und Logistik (SIPAL) untersteht, stellt die für eine möglichst genaue Rekonstruktion der bekannten archäologischen Elemente

nötigen Dokumente zur Verfügung. Die Sektion beteiligt sich an der Auswahl des präsentierten Materials und unterstützt mit ihrer wissenschaftlichen Erfahrung die Expertise.

Für die Herstellung des Modells wird ein Architekt-Designer beauftragt, der die Software Away 3D beherrscht, in Kombination mit einem Grafiker und Illustrator für die Strukturierung der Volumen, dies unter der Leitung des Projektschefs, der die wissenschaftliche Qualität garantiert.

Schlussfolgerung

Die gesamte Verwirklichung des Projektes ist über eine Dauer von 16 Wochen geplant mit einer Gruppe von vier Personen. Nach der Vollendung des Werkes können die Nutzer die Applikation auf den Plattformen «App Store» und «Google Play» herunterladen. Um den Besuchern zu ermöglichen, die Applikation direkt vor Ort zu laden, sofern sie dies nicht schon vorgängig gemacht haben, müsste das von der Stadt Yverdon kostenlos zur Verfügung gestellte WiFi-Netz bis zum Perimeter des Parks, wo das Kastell liegt, erweitert werden. Für die Besucher ohne entsprechende Ausrüstung könnten auch digitale Tablets beim Tourismusbüro in Yverdon zur Verfügung gestellt werden. Die Applikation wird im Frühjahr 2015 aktiviert werden, gleichzeitig mit der neuen Erweiterung des Parks Piguët, der aus diesem Anlass den Namen zu Park des Kastells ändern wird.

Robert Michel
Archéologue et médiateur culturel
Faubourg de l'Hôpital 78
CH-2000 Neuchâtel
henaro@bluewin.ch

Quelle: FGS-Redaktion

